

Bestätigung

Nr. P-10990/25

Handelsbezeichnung.....:	FORD Transit Custom FORD Tourneo Custom		VW Transporter / Transporter Caravelle	
Typ.....:	NXN NRN		NVN NSN	
EG-TG-Nr (Basisfahrzeug):	e5*2018/858-x/x*00191 e5*2018/858-x/x*00192		e5*2018/858*00262 e5*2018/858*00263	
Fahrzeugklasse.....:	M1 ≥ 2.5t			
VIN-Code.....:				
Änderungsbezeichnung.....:	Veränderung der Sitz- und Sicherheitsgurtverankerungen			
Änderungstypen.....:	Sitz- und Rückhaltesysteme (A9)			
Bauteilhersteller.....:	Nektek Oy, FI-21420 Lieto			
Umbaufirma.....:	Reimo Reisemobilcenter GmbH, DE-63320 Fgelnach Hess Automobile Alpnach AG , CH-5051 Alpnach Dorf			
Anzahl Sitzplätze.....:	Das begutachtete Fahrzeug verfügt über min. drei bis max. acht Sitzplätze (2 bis 3 vorne).			
Begutachtete Sitzplätze.....:	Die 2 vordere Einzelsitze (Nummer 1 und 2, rot eingetragene) und/oder eine Zweier- bzw. Dreiersitzbank (Nummer 3 bis 5, blau eingetragene) im Fahrgastraum.			



Umbauobjekt	Einzelsitz Nektek A400	Sitzbank Reimo V3000
		
Marke und Bauteilbezeichnung:	Nektek Euroseat A400	Reimo V3000
Ausführung:	Nur als Einzelsitz	Zweier- oder Dreiersitzbank
Art der Kopfstützen:	Im Sitz integriert (ECE-R17)	
Marke und Typ der Gurte:	Nektek, Ar4m (E4) 06.42350 (ECE-R16)	MCF, Ar4m (E2) 08 03064 (ECE-R16)
Marke und Typ der Sitzfüsse:	1x Einzelsitzfuss, Sitzbock 58194 1x Gleiter, T0000019 001_00	2x Sitzbankfüsse, Sitzbock 50700-2 4x Gleiter, Anker 6082
Marke & Typ des Bodensystems:	Reimo Grizzly Schiene V710 L oder 2x Aluminiumprofil 158179 BA FO V710 L1	

Gegenstand

Hiermit wird bescheinigt, dass die Untersuchungen und deren Ergebnisse, welche im Rahmen des Prüfauftrages Nr. pSi-25-0371 & pSi-26-0611 der DTC Dynamic Test Center AG durchgeführt wurden, in der Art und dem Umfang einer für die Wiederzulassung in der Schweiz notwendigen Betriebssicherheits-Überprüfung entsprechen. Die Untersuchungen zeigten, dass das umgerüstete Motorfahrzeug den Vorschriften für Sicherheitsgurtverankerungen gemäss VTS vom 19.6.95, mit Änderungen vom 01.04.2024 sowie nach ECE-R14, Revision 7 bis und mit Änderung 09 Ergänzung 2 vom 22.06.2022, für die Fahrzeugklasse M1 entspricht.

Bedingungen/Kontrollen.....:

- Die **Reimo Grizzly Schiene V710 L** wird nur mit dem Fahrzeugboden verklebt. Es sind keine zusätzlichen Verstärkungen an der Unterseite der Karosserie notwendig
- Das **Aluminiumprofil 58179 BA FO V710 L1** wird mit dem Fahrzeugboden verklebt und verschraubt. Dabei werden zusätzlich Verstärkungen an der Unterseite der Karosserie verwendet.
- Um die Sitzbank und die Einzelsitze in den Aluminiumschienen korrekt einzubauen, sind die Herstellervorgaben (Bedienungsanleitung) zu berücksichtigen.
- Damit die Festigkeit der Gurtverankerungen den geforderten Vorgaben entsprechen, darf der Einbau der Aluminiumschienen nur gemäss den Herstellereinbauvorschriften sowie von Reimo Reisemobilcenter GmbH (Hersteller) geschultem Fachpersonal im Fahrzeug eingebaut werden.
- Durch die Zulassungsstelle ist die Übereinstimmung der oben genannten Bauteile und deren Bezeichnungen zu überprüfen.
- Grundsätzlich unterliegt die Haftung dem Produkthaftungsgesetz (PrHG). Für die ordnungsgemäße Durchführung der Anpassungen und der Montage der Bauteile sorgt der Umbauer.
- Durch die Zulassungsstelle sind die verbleibenden Zulassungsprüfungen, welche **nicht die Abänderung** oder nicht die Betriebssicherheit der Abänderung betreffen, durchzuführen.
- **Zusätzliche** Abänderungen/Originalzustände ohne weitere Betriebs- und Verkehrssicherheitsprüfung sind in folgendem Umfang möglich:

Kombinationsmöglichkeiten mit zusätzlichen Abänderungen/Originalzustände				
Typ	Bauteile	Originalzustand	Änderungen gemäss asa-Richtlinie 2a	zusätzliche Bestätigungen
A1b	Radreifen	X	X	1)
A1c	Radstulpe	X	X	1)
A2	Bremsanlage	X	X	1)
A3a	Federelemente	X	X	1)
A3b	Aufhängungsteile	X	X	1)
A3c	Zusätzliche Achsen	X	X	1)
A3d	Gardien	X	X	1)
A4	Leuchte	X	X	1)
A5a	Motorleistung	X	X	1)
A5b	Abgas-/ Geräuschemissionen	X	X	1)
A6	tragende Struktur	X	X	1)
A7a	Dachlast	X	X	1)
A7b	Anhängelast	X	X	1)
A8	Är. dynamisch Anbauteile	X	X	1)
A9	Sitz- und Ruckhaltesysteme	Umrüstung gemäss Vorderseite		
A10	Passive Sicherheit	X	X	1)
A11	Leuchtwertenregulierung	X	X	1)
X = in dieser Bestätigung mit eingeschlossen --- = zur Zeit nicht mit eingeschlossen				

1) Mit allen geprüften Umrüstungen einer anerkannten Prüfstelle zulässig.

Werden am Motorfahrzeug gegenüber den aufgeführten Änderungen abweichende oder **zur Zeit nicht mit eingeschlossene Abänderungen** vorgenommen, so ist dies unverzüglich der zuständigen Zulassungsstelle **zur Überprüfung der Betriebs- und Verkehrssicherheit** zu melden.



Der Geschäftsführer

Marcel Strub

Der Sachbearbeiter

Mirco Dardel

Nr. 20/B

(Nur gültig mit rotem Originalstempel DTC, eingetragenem VIN-Code, sowie Stempel und Unterschriften der Firmen.)

Ort / Datum:	Ort / Datum:
Stempel und Unterschrift Hess Automobile Alpnach AG:	Stempel und Unterschrift der ausführenden Firma :